

# Auerthal=Zeitung.

Allgemeiner Anzeiger für Aue, Auerhammer, Zelle-Klösterlein, Niederpöannenstiel und Umgegend.

Wochenblatt, Freitag u. Sonntag.  
Abonnementpreis  
inl. der 3 wöchentlichen Beilage viermal jährlich  
mit Sonderdruck 1 Mfl. 20 Pf.  
bzw. bis Wk 1 Mfl. 25 Pf.

Mit: Deutsches Familienblatt, Gute Geister, Zeitspiegel.  
Verantwortlicher Redakteur: Emil Hegemeyer in Aue (Griegesche).  
Redaktion u. Expedition: Aue, Marktstraße.

Inserate  
die einzelpolige Corpuzelle 10 Pf.,  
Beitrag wird nach Beiträgen berechnet.  
Bei Werberelationen hoher Rabatt.  
Alle Postanstalten und Landbriefträger  
nehmen Bestellungen an.

No. 99.

Freitag, den 24. August 1894.

7. Jahrgang.

## Bartholomäi-Markt zu Aue.

Es wird hierdurch zur Kenntnis gebracht, daß beim diesjährigen Bartholomäi-Markt, wie auch bei den nächsten Jahrmärkten die Stände der Hutmacher, Kürscher und Schuhmacher nach dem oberen Theil der Schwarzenbergerstraße und zwar vom Restaurant "Federküche" weg nach der neuen Kirche zu verlegt werden.

Aue, den 22. August 1894.

## Der Rath der Stadt.

Dr. Krebschmar.

Rath.

## Bartholomäi-Markt zu Aue.

Auläufig des am 27. und 28. August d. J. hier selbst stattfindenden Bartholomäi-Marktes werden folgende Bestimmungen zur gehörigen Nachachtung hiermit bekannt gegeben.

1. Sämtliche Plätze für die Ausstellung von Verkauf-, Schau-, und Vergnügungsbuden werden durch den städtischen Marktausschuss angewiesen, dessen Anordnungen unverzüglich folge zu leisten ist.
2. Die Inhaber von Schau-, Schau- und Vergnügungsbuden, besonders die während des Marktes in den Straßen umherziehenden Verkäufer, Künstler, Musiker, Schauspieler u. s. m. haben vor Beginn des Verkaufs, der Schaustellungen, Musikaufführungen u. s. m. gegen Erlegung einer Gebühr Erlaubnis aus hierher Polizei-Expedition einzuholen und dem Erlaubnischein dem Polizeibeamten, sowie dem Marktausschuss auf Verlangen jederzeit vorzuzeigen.
3. Das Halten mit geistigen Getränken außerhalb der hiesigen Schankwirtschaften ist, soweit nicht besondere Erlaubnis ertheilt worden ist, verboten.

## Aus dem Auerthal und Umgebung.

Mitteilungen von lokalem Interesse und der Mediasumma  
Rath willkommen.

Am Dienstag Abend gegen 9 Uhr ist Herr Fahrmeister Edmund Kirsch in Aue erschienen. Alle, die den Entschlossenen kannten, bewunderten in ihm einen Mann, der sich durch rastlose Thätigkeit zu einer industriellen Größe aufgeschwungen hatte; der durch seinen edlen, stets hilfsbereiten Charakter, durch seine Humanität ein Vater seiner Arbeiter geworden war; von allen geliebt und geschätzt, für alle Arbeitgeber ein Vorbild in der Fürsorge für ihre Untergaben. Als Firma Edmund Kirsch & Klösterlein genießt einen Weltreput, der den rastlosen Thätigkeit, dem erfinderischen Genie des Verewigten zu danken ist. Der Erzgeb. Bld. schreibt hierüber: Herr Kirsch wurde in einfachen Verhältnissen am 24. April 1830 als Sohn eines Steigers in Aue geboren. Hier in seiner Heimatstadt errichtete er 1861, zu einer Zeit, in der vor allem das Bedürfnis sich geltend machte, auch im Gewerbe die menschliche Kraft und Geschicklichkeit durch maschinelle Einrichtungen zu ergänzen, eine Maschinenfabrik. Wie klein und bescheiden der Anfang dieses Unternehmens war, geht daraus hervor, daß Herr Kirsch die Fabrikation von Blechbearbeitungsmaschinen mit nur einem Arbeiter in einem gemieteten Raum und ohne pferdiäre Mittel begann. Arbeit und Sorge war ihm hierbei in reichem Maße beschieden; namentlich galt es für ihn auch, gegen Vorurtheile und Mißtrauen, die seinem Unternehmen entgegengebracht wurden, zu kämpfen. Dem thatkräftigen Manne gelang es aber schon 1863 eine kleine Röhre mit kleiner Wasserkraft läufig zu erwerben und für seine Fabrikation einzurichten. Im Laufe der Jahre vergroßerte sich das Kirsch'sche Unternehmen, wenn auch langsam, so doch stetig. 1873 verlegte Herr Kirsch seinen Hauptbetrieb nach der neuen Faarz "Klösterlein", in der er damals 80 Arbeiter beschäftigte. Später begann er auch mit der Fabrikation von Klempner-Handwerkzeug. In welcher Weise sich das Stabifizement weiter entwickelte, davon legt der jetzige so bedeutende Umfang des Werkes und die große Zahl der in ihm beschäftigten Arbeiter (500) das beste Zeugnis ab. Dem unermüdlichen thätigen, rastlos vorwärts strebenden Manne ward auch vielfach Anerkennung zu Theil. Auf zahlreichen Ausstellungen wurden seine Maschinen z. mit Medaillen, mit hohen Staatsauszeichnungen, u. a. von Preußen und Bayern, prämiert, und ebenso vertieft Se. Majestät König Albert 1880 Herrn Kirsch in Anerkennung seiner hervorragenden industriellen Thätigkeit den Egl. Sächs. Albrechtsorden I. Klasse.

Weiche Förderung auch die Hochschule für Blecharbeiter in Aue und damit das Gewerbe selbst durch den Entschlossenen erfahren hat, ist hindringlich bekannt. Das Adenfelde des Verewigten aber wird allzeit ein geeigneter sein, und der Name Edmund Kirsch wird mit herzlichstem Dank und wahrhafter Hochachtung in unserer Gegend genannt werden.

(Theater in Aue.) Die gestern Abend erfolgte 1. Vorstellung der Gesellschaft des Stadttheaters in Plauen (Kap. Schmidt) war gut besucht, acht Reihen Sperre waren besetzt, ein Reihen, wie hoch die Leistungen dieser lärmenden Theatergesellschaft hier geschätzt werden. Mit dem Lustspiel "Zwei glückliche Tage" v. Franz v. Schönthan und Gustav Adelburg hat sich die Gesellschaft auch sehr günstig eingeführt, es bietet jedoch höchst interessante Situationen und passende Szenen, doch es in allen Theilen gut angesetzt und infolge der vorzüchlichen Regie und der zwanzigsten Aufführung einen vollständigen Erfolg errang. Die ein-

4. Die Schau- und Vergnügungsbuden, in denen Musik gemacht wird, sind um 12 Uhr Nacht zu schließen.
5. Das Fahren mit Langholzwagen durch die Stadt ist während des Marktes verboten, das Fahren mit Lastwagen ist thunlichst zu beschränken.
6. Das Fahren mit Kinderwagen ist wegen der Sichtung des freien Verkehrs an den Verkaufs-, Schaubuden u. s. w. und insbesondere beabsichtigt Vermeidung von Unfallfällen während des Marktverkehrs auf den dazu benutzten Straßen und Plätzen ebenfalls verboten.

Zuwiderhandlungen gegen diese Bestimmungen werden, soweit nicht nach den bestehenden Gesetzen härtere Strafen verhängt sind, mit Geld bis zu 30 Mfl. ev. Haft bis zu 8 Tagen bestraft.

Aue, am 22. August 1894.

## Der Rath der Stadt.

Dr. Krebschmar.

Rath.

## Sonntagsruhe Aue.

Aus Anlaß des am Jahrmarkt-Sonntags, den 26. August d. J. zu erwartenden großzügigen Geschäftsaufkommens kann die Geschäftsstunde für alle Handelsgewerbe bis Abends 8 Uhr ausgedehnt werden.

Aue, den 22. August 1894.

## Der Rath der Stadt.

Dr. Krebschmar.

Rath.

zellen Alt wurden mit stümptigem Beißfall aufgenommen und hörte nur ein einstimmiges anerkanntes Urtheil über die vorzüchliche Darstellung. Morgen Freitag kommt ein Schauspiel: "In der schwäbischen Heimat", eines der besten dramatischen Werke v. Charlotte Birch-Pfeiffer zur Aufführung. Wünsche sind bestellt.

Die Nächte fangen an läuft zu werden. Wir sind zwar kalendariisch nicht einmal bis zum Herbst gediehen, noch stehen wir im Sommer, der uns leider nicht allzuviel schöne Tage geschenkt hat, aber das schlägt nicht vor einem frühzeitigen und unerquicklichen Wetterhut. Fürsorgliche Leute sind deshalb schon jetzt bedacht, ihren Winterbedarf an Kohlen in den Kellern zu bergen. Kurz: Die schöne Sommerzeit ist wieder einmal vorüber, was uns an junnigen, warmen Tagen noch beschieden, nehmen wir dankbar entgegen als eine besondere Gunst des Himmels; Überrost und wollene Kleidungsrobe seien indes läufig in Bereitschaft gehalten. Die Erkältung droht jeder Zeit eine Gefahr für unsere Gesundheit, denn sie ist das Feld, aus der die meisten Krankheiten emporwuchern, in unseren Tagen aber ist es doppelt angezeigt, den Körper gegen jegliche Attacke zu schützen.

Nach einer Verordnung des Königlichen Ministeriums des Innern hält dasselbe die Forderung der Zurückgabe des alten Wandergewerbeschens bei Aushändigung eines neuen und der Vorlegung von Ausweisen über das Vorhandensein der für die Wandergewerbeschenausstellung erforderlichen Voraussetzungen in Verbindung mit den bereits getroffenen Maßregeln für geeignet und ausreichend, um der mißbräuchlichen Benutzung für Ausländer ausgestellter Wandergewerbeschene vorzubeugen.

## Aus Sachsen und Umgegend.

Chemnitz, 19. August. Die Gewitter des letzten Freitags, begleitet von wolkebruchartigem Regen, haben hier und in der Umgebung mehrfachen Schaden angerichtet. Die Schleusen verhinderten das Wasser nicht zu lassen, dasselbe drang in die Häuser, so in der Friedrichstraße, wo das Wasser in den im Souterrain gelegenen Waschhäusern einen Meter hoch stand.

In der Ostvorstadt wurden mehrere Häuser durch den ange schwollnen Gabienbach unter Wasser gesetzt, ebenso in der Wilhelmstraße in Röppel, woselbst das Wasser eine Höhe von einem halben Meter erreichte. Am schlimmsten wurde das benachbarte Neukirchen heimgesucht, woselbst eine Wasserhose in der Mittagshütte verherrliche Verwüstungen anrichtete. Der kleine Dorfbach schwoll in dieser Zeit zu einem reichenden Strom an und riß alles mit sich fort, was ihm im Wege stand. Den ganzen Lauf entlang bis zu seiner Einmündung in die Würschnitz hat der Bach alle Stege, Gar tenzäune und Mauern, wie auch hölzerne Anbauten mit fort genommen, so daß diese Gegend einem Trümmerfeld gleich. Bäume wurden entwurzelt und die niedrig gelegenen Wiesen in einen großen See verwandelt. Am schlimmsten sind die Felder und Wälder weggefegt. Das von allen Seiten mächtig hereinströmende Wasser hat die Erde so gut wie ver nichtet und die Gartenwände ausgerissen. Es wird großer Geldopfer bedürfen, die Spuren des Unwetters zu ver mindern. In Riederauer hat das Wasser einen zwölfjährigen Knaben mit fortgerissen, doch gelang es rechtzeitig einem Einwohner, ihn dem austretenden Elemente zu entreißen. Auch in Wittenberg schwoll der Dorfbach infolge der ungeheuren Wassermassen schnell an, so daß die Bewohner alarmiert wurden, um die gefährdeten Wohnhäuser zu beschützen. Eine geb

stesetzte Frau stürzte sich in den reichenden Bach, doch wurde rechtzeitig wieder aus dem Wasser gezogen und ins Leben zurückgerufen, hat aber eine bedeutende Verletzung am Kopf erlitten. In Schopau und Umgegend sind die Gewitter ebenfalls heftig aufgetreten. Der Blitze schlug mehrmals ein. In Bornau wurde durch einen Blitzeinschlag ein Schuppengebäude des Lehngutes in Asche gelegt.

Die Staatsbahnhofverwaltung wird zur Förderung des Besuches der in Dresden vom 25. August ab stattfindenden internationalen Nahrungsmittel-, Gewerbe- und Sports-Ausstellung mehrere Sonderzüge mit ermäßigten Preisen nach Dresden verkehren lassen, und zwar am Dienstag, den 28. August von Leipzig, am Sonntag, den 2. September von Görlitz und am Sonntag, 9. September von Zwickau nach Chemnitz. Die Veröffentlichung der Züge wird demnächst erfolgen.

Brixen. In einem etwas von der Stadt entfernen Hause trat gestern Nachmittag ein Bettler in der frischen Weise auf, indem derselbe die ihm verbotene Gabe ( drei Semmeln zertrümmerte und der Gedern, einem Dienstmädchen, vor die Füße warf, wobei er noch die ordinären Reden fügte. Dieser Mensch ist in einem Nachbarorte festgehalten und der hiesigen Polizei zur Bestrafung übergeben worden.

Ein vier Tage altes außergewöhnliches Kind wurde gestern Vormittag von der eigenen hier wohnhaften Mutter in die Wohnung des Vaters getragen, worauf sich die Mutter unter Zurücklassung des Kindes entzerrte. Das Kind soll sich aber, wie wir heute erfahren haben, wieder bei der Mutter befinden.

Ein Mutter von hier erschöpft sich vergangenen Sonnabend in ihrer Wohnung. Gestützte Vermögensverhältnisse sollen die Uebersicht hierzu geweisen sein.

Ein in einem Gartengrundstück an der Werderstraße befindliches junges Schaf ist vergangene Nacht von zwei Hunden, welche sehr leicht durch den rostigen Zaun kriechen, erfasst worden. Die Hunde kriechen bis jetzt noch nicht ermittelt werden.

Bitterfeld, 18. August. In der Sitzung des hiesigen Stadtvorstandekollegiums die Ausschreibung einer Belohnung auf die Ergreifung des Raubmörders vom Löpfer zur Sprache gebracht und beschlossen, den Stadtrath, der bisher der diesbezüglichen Anregung des Kollegiums nicht entsprochen hat, erneut zu ersuchen, zur Unterstützung der Aufklärung und Festnahme des frechen Mörders mit der Ausschreibung einer Belohnung vorzugehen, da nur durch Aussicht auf möglichst hohe Entschädigung die Personen, die vermutlich um den Aufenthaltsort des verdächtigen Löpfers wissen, zur Zeugnahme derselben zu veranlassen sind. Man bewilligte gleichzeitig die Summe von 500 Mark. Wird diesem Antrage entsprochen, so beträgt die gesamte Belohnung auf die Ergreifung des Raubmörders 1900 Mark.

Der Raubmördere Löpfer hat abermals einen frechen Einbruch verübt. In einer der letzten Nächte zerräumerte er ein im Erdgeschoss des Pfarrhauses zu Harraschdorf (obm. Riesengebirge) gelegenes Fenster und drang in ein Zimmer ein, in welchem eine Verwandte des Pfarrers schlief. Durch das Geräusch aus dem Schlafe geweckt, sprang das mutige Mädchen entzerrt aus dem Bett und packte den Möder bei der Kleide. Es kam zwischen beiden zum Kampf, in dessen Verlauf der Möder das Mädchen durch einen Faustschlag zu Boden stieß. Der Mörder hatte aber die übrigen Bewohner aufgeweckt, bei denen Herdeisen der Männer, der in Harraschdorf allgemein bekannt ist, entfloß. Das Mädchen ist glücklicherweise nur leicht verletzt.